

## **REGOLAMENTO DEL CONCORSO SOUTH PARK "I AM THE FART"**

***IN CASO DI DIVIETO DA PARTE DELLA LEGGE O DELLA NORMATIVA APPLICABILE, QUALSIASI PARTECIPAZIONE SARÀ CONSIDERATA NULLA E NON AVVENUTA. I PARTECIPANTI DEVONO AVERE ALMENO 18 ANNI DI ETÀ AL MOMENTO DELLA PARTECIPAZIONE.***

Il presente Concorso non è in alcun modo promosso, sponsorizzato, amministrato da Facebook, né associato ad esso. Partecipando a questo Concorso, l'utente comunica le proprie informazioni a Ubisoft Entertainment e non a Facebook. Le informazioni comunicate saranno utilizzate esclusivamente nel rispetto delle regole di riservatezza di Ubisoft, reperibili al seguente indirizzo: **<https://legal.ubi.com/privacypolicy>**

### **1) AMMISSIBILITÀ:**

Il **Concorso I am the fart** (il "**Concorso**") è aperto a qualsiasi persona fisica residente in Francia, Gran Bretagna, Australia, Finlandia, Svezia, Norvegia, Danimarca, Germania, Italia, Polonia, Spagna e Paesi Bassi, avente 18 (diciotto) anni di età o più al momento della Partecipazione. Non sono autorizzati a partecipare i collaboratori, i quadri e gli amministratori degli Organizzatori, nonché ciascuno/a dei/delle loro società affiliate, filiali, titolari di licenza, di franchigia, distributori, rivenditori, rappresentanti commerciali, agenzie pubblicitarie e promozionali e qualsiasi società associata al Concorso (collettivamente le "**Entità del Concorso**"), nonché le loro famiglie strette (vale a dire genitori, consorti, fratelli o sorelle, figli, nonni, suoceri, generi o nuore e fratellastri o sorellastre, nonché i rispettivi consorti e tutte le persone che vivono nello stesso nucleo familiare, della stessa famiglia o no). L'eventuale ammissibilità è disciplinata dalle leggi e normative nazionali, regionali, federali, statali, provinciali e locali. Qualsiasi Partecipazione inoltrata è di proprietà degli Organizzatori. La Partecipazione al Concorso è vietata al di fuori di Francia, Gran Bretagna, Australia, Finlandia, Svezia, Norvegia, Danimarca, Germania, Italia, Polonia, Spagna e Paesi Bassi.

Partecipando al Concorso, ogni partecipante (collettivamente i Partecipanti) accetta e conviene senza alcuna condizione di conformarsi e di rispettare le presenti Regole Ufficiali e le decisioni di Ubisoft Entertainment che saranno finali ed esecutive sotto qualsiasi punto di vista. Ubisoft Entertainment (gli "**Organizzatori**") – 28 rue Armand Carrel, 93108 Montreuil sous Bois – Francia.

### **2) PERIODO DI PARTECIPAZIONE:**

Il Concorso inizierà il 2 ottobre 2017 alle ore 18.00 GMT e si concluderà il 16 ottobre 2017 alle ore 23.59 GMT.

### **3) COME PARTECIPARE:**

**Per partecipare al Concorso, devono essere rispettate le istruzioni di seguito.**

#### **1) COLLEGARSI AL SITO**

Qualsiasi partecipazione al concorso sarà registrata e archiviata sul sito [iamthefart.ubisoft.com](http://iamthefart.ubisoft.com).

#### **2) COLLEGARSI O CREARE UN ACCOUNT UPLAY**

Per poter partecipare al Concorso, i giocatori dovranno obbligatoriamente collegarsi tramite un account Uplay. Se l'utente non dispone già di un account, dovrà obbligatoriamente crearne uno. Tutti i dati acquisiti alla creazione di un account Uplay (cognome / nome / indirizzo e-mail) saranno conservati presso le banche dati di Ubisoft.

#### **3) CARICARE UN VIDEO**

Una volta collegati, i giocatori potranno caricare un file video di una durata limitata di 10 (dieci) secondi, e di una dimensione massima di 10 (dieci) mega limitati ad alcune estensioni (HEVC-H.265, H.264, MPEG-4, Th  ora, VP9, VP8, VP6, WMV, WebM, FLV, OGG, 3GP, MP4). Le sequenze video dovranno presentare chiaramente l'utente mentre scoreggia.

Una volta ultimata la fase di upload, ogni video si vedr  attribuire una categoria corrispondente a uno dei 4 gameplay del gioco South Park: The Fractured But Whole.

I video caricati saranno immediatamente accessibili tramite il rispettivo url. Tuttavia, potranno apparire nel feed globale del Sito solo dopo esser stati sottoposti a moderazione.

Qualsiasi video che contenga elementi contrari alle leggi e ai regolamenti in vigore e soprattutto che presenti un carattere razzista, ingiurioso o diffamatorio, o ancora sia contrario al buon costume o all'ordine pubblico sar  considerato non valido. I video che non dispongono di una qualit  d'immagine sufficiente o senza audio saranno anch'essi ritenuti non validi. I partecipanti saranno avvisati via e-mail.

Dopo l'iscrizione, il Partecipante ricever  un messaggio per posta elettronica di conferma dell'iscrizione all'indirizzo e-mail indicato.

Ogni partecipante potr  caricare il numero di video che desidera.

#### 4) SISTEMA DI VOTO E DESIGNAZIONE DEL VINCITORE:

Gli utenti che si colleghino al Sito saranno invitati a votare per il/i video che apprezzeranno maggiormente. Per votare, gli utenti dovranno identificarsi tramite un Facebook Connect o un Uplay Connect. Il sistema di voto   poi interno al Sito. Gli utenti possono valutare il numero di video che desiderano, ma una sola volta per video per tutta la durata del Concorso. Il sistema di voto si concretizza con un voto da 1 (uno) a 10 (dieci) punti.

Il 2 ottobre, i 10 (dieci) partecipanti (di tutti i paesi) che hanno accumulato il maggior numero di punti al termine del Concorso saranno designati tra i finalisti. Saranno allora classificati da una Giuria. Il finalista selezionato dalla giuria, diventer  il peto ufficiale del gioco South Park: The Fractured But Whole.

Nell'ipotesi in cui la dotazione:

- i) non fosse reclamata o fosse rifiutata dal vincitore iniziale, o
- ii) fosse assegnata in un primo tempo a un vincitore che fosse squalificato o eliminato nel rispetto delle presenti regole ufficiali, o
- iii) per motivi di forza maggiore, gli organizzatori si riservano il diritto di nominare in qualit  di vincitore il partecipante arrivato secondo.

#### 5) NOTIFICA DEL VINCITORE:

Il Vincitore sar  informato entro 4 (quattro) giorni feriali tramite e-mail sull'account di messaggistica registrato nell'account Ubisoft a partire dal quale ha partecipato. Gli Organizzatori non potranno essere ritenuti responsabili nell'ipotesi in cui l'account Ubisoft del Vincitore non fosse configurato per ricevere e-mail o nel caso in cui la notifica al Vincitore fosse smarrita, intercettata o non ricevuta da quest'ultimo per qualunque motivo. Il Vincitore confermer  la sua accettazione del Premio entro e non oltre il giorno successivo la notifica da parte degli Organizzatori. Il silenzio del Vincitore sar  considerato un rifiuto esplicito da parte sua. In questo caso, il Premio sar  assegnato a un Vincitore di riserva.

Qualsiasi dichiarazione non completata o incompleta o qualsiasi documento richiesto all'articolo 9 non restituito entro i termini stabiliti, o qualora la notifica del Premio o il Premio sia restituito al mittente, perch  non ritirato o non pu  essere consegnato al Vincitore, si riterr  che il Vincitore abbia rinunciato al proprio Premio nei seguenti casi: i) mancata ricezione o ricezione incompleta delle dichiarazioni o dei documenti richiesti dagli Organizzatori in conformit  all'articolo 9 del presente Regolamento; ii) non ritiro dal parte del Vincitore della notifica del suo Premio o del Premio stesso. In questo caso, sar  nominato un Vincitore di riserva se i tempi lo consentono.

## 6) PREMIO:

Sarà attribuito un unico Premio nell'ambito del presente Concorso (il "Premio").

Il Vincitore selezionato dalla giuria si vedrà attribuire come dotazione la possibilità di visitare lo studio di Ubisoft situato a San Francisco, California, USA, per lavorare alla registrazione di un rumore di peto unico che sarà poi aggiunto al gioco. Il Vincitore si vedrà attribuire il titolo di "Peto ufficiale di South Park™: The Fractured But Whole™", e sarà identificato come tale nei crediti del gioco.

Il viaggio a San Francisco si terrà entro due settimane dalla designazione del Vincitore.

Le spese di vitto, alloggio, trasporto saranno a carico degli Organizzatori.

Il viaggio sarà organizzato come indicato di seguito (indicazioni soggette a modifica in seguito alla designazione del Vincitore):

### Giorno 1:

- Trasferimento dal luogo di residenza del Vincitore verso l'aeroporto internazionale più vicino.
- Viaggio verso San Francisco dall'aeroporto internazionale più vicino al luogo di residenza del Vincitore.
- Accoglienza all'aeroporto di San Francisco (SFO) da parte di un autista per il trasporto fino all'hotel del Vincitore.
- Accoglienza in hotel da parte di un membro di Ubisoft San Francisco Studios
- Tempo libero + cena a San Francisco

### Notte 1:

- Pernottamento in hotel del Vincitore nella città di San Francisco

### Giorno 2:

- Verso le ore 10.00, trasporto verso Ubisoft San Francisco Studios dall'hotel del Vincitore
- Accoglienza a Ubisoft San Francisco Studios da parte di un membro del team dello studio
- Tra le ore 10.00 e le 12.30, visita dello studio, e appuntamento con il Sound Designer del gioco.
- Pranzo con un membro del team dello studio
- Registrazione del rumore di peto + lavoro sull'integrazione del rumore nel gioco presso Ubisoft San Francisco Studios insieme al Sound Designer del gioco.
- Tempo libero + cena a San Francisco

### Notte 2:

- Pernottamento in hotel del Vincitore nella città di San Francisco

### Giorno 3:

- Verso le ore 10.00, trasporto verso Ubisoft San Francisco Studios dall'hotel del Vincitore
- Accoglienza a Ubisoft San Francisco Studios da parte di un membro del team dello studio
- Tra le ore 10.00 e le ore 12.30, sessione del gioco + lavoro sull'integrazione del rumore nel gioco insieme al Sound Designer.
- Pranzo con un membro del team dello studio
- Volo di ritorno da San Francisco verso l'aeroporto internazionale più vicino al luogo di residenza del Vincitore.
- Trasferimento dall'aeroporto internazionale più vicino verso il luogo di residenza del Vincitore.

Valore approssimativo per 1 (una) persona:

- Aereo / Treno andata-ritorno: 4.000€ (quattromila Euro)
- Trasferimenti (verso l'aeroporto, verso lo studio): 1.000€ (mille Euro)
- Hotel (due notti): 1.000€ (mille Euro)
- Pasti: 300€ (trecento Euro)

#### Dettagli del viaggio:

Un (1) viaggio di andata-ritorno in aereo, classe economica, per il Vincitore e la persona accompagnatrice scelta, in partenza da un aeroporto importante vicino al luogo di residenza del Vincitore e/o della persona accompagnatrice scelta (gli Organizzatori determineranno il luogo di residenza da prendere in considerazione, a loro esclusiva discrezione) verso l'aeroporto di San Francisco. Gli orari di partenza e di arrivo saranno selezionati ad esclusiva discrezione degli Organizzatori.

I pasti saranno consumati presso ristoranti standard.

La scelta dei voli, hotel, ristoranti che compongono il Premio avverrà a cura degli Organizzatori, a loro esclusiva discrezione.

Il trasporto del Vincitore e/o della persona accompagnatrice scelta potrà essere effettuato in treno, autobus o veicolo a scelta degli Organizzatori, qualora il Vincitore e/o la persona accompagnatrice scelta vivono in un raggio di 300 (trecento) chilometri dall'aeroporto di arrivo. Il Premio non include le mance, le spese extra, le altre spese di ristorazione non coperte durante il soggiorno, le spese di trasporto dal luogo di residenza del Vincitore e/o della persona accompagnatrice scelta verso l'aeroporto, le spese di trasporto dall'aeroporto alla residenza del Vincitore e/o della persona accompagnatrice scelta; tali spese dovranno essere sostenute esclusivamente dal Vincitore e/o dalla persona accompagnatrice scelta.

Il viaggio dovrà svolgersi alle date selezionate dagli Organizzatori o il Premio sarà ritenuto rifiutato dal Vincitore integralmente e potrà essere attribuito ad un Vincitore alternativo, se i tempi lo consentono. Possono essere applicate condizioni, restrizioni e limitazioni di viaggio. La valutazione del Premio potrà variare secondo la data e il punto di partenza, il trasporto terrestre e/o la variazione dei prezzi dei biglietti d'aereo. Tutti questi elementi del Premio devono essere modificati allo stesso momento e dopo la conferma non sarà consentita alcuna modifica.

Il Vincitore e la persona accompagnatrice scelta devono essere in possesso di documenti d'identità ufficiali validi e devono impegnarsi a firmare qualsiasi altro documento legale richiesto dagli Organizzatori. Il Vincitore è interamente responsabile della persona accompagnatrice minorenni. Gli Organizzatori e le Società affiliate o fornitrici non potranno essere ritenuti responsabili di qualsiasi annullamento, ritardo, deviazione o cambiamento, atto o dimenticanza in relazione con il Premio. Qualsiasi spesa, inclusi assicurazioni, pasti, trasporti terrestri non specificati, tasse, gratificazioni (o sconti), assicurazione viaggio, spese di bagaglio, spese di parcheggio, servizio lavanderia, cibo, bevande alcoliche, spese accessorie (compreso il minibar), spese telefoniche, prodotti derivati, souvenir, benzina ed altre spese non specificate nelle presenti regole ufficiali sono esclusivamente a carico del Vincitore e/o della persona accompagnatrice. Il Vincitore deve rispettare tutte le regole di check-in delle compagnie aeree e degli hotel, compresa (a titolo indicativo) la presentazione di una carta di credito valida. I componenti del Premio non utilizzati non avranno alcun valore in denaro. Tutti i biglietti d'aereo consegnati per il Premio non sono ammissibili ai programmi fedeltà, scalì, upgrade e non potranno essere utilizzati in relazione con un'offerta promozionale. Non sarà effettuato alcun cambio in seguito alle prenotazioni, ad esclusiva discrezione degli Organizzatori. I biglietti smarriti o rubati, i voucher o certificati o documenti simili di conferma del viaggio, una volta in possesso del Vincitore e/o della persona accompagnatrice non saranno sostituiti. Non sarà effettuato alcun rimborso o compenso in caso di annullamento o ritardo dei voli (o treni). Il viaggio è soggetto ai termini ed alle condizioni del presente Regolamento, alle condizioni generali dei fornitori del Premio di viaggio, come indicato nel contratto di viaggio rilasciato dai suddetti fornitori. In caso di comportamento illecito o fuori luogo da parte del Vincitore e/o della persona accompagnatrice, gli Organizzatori si riservano il diritto di sospendere lo svolgimento del Premio o di porvi fine.

Qualsiasi tassa sul Premio è di esclusiva responsabilità del Vincitore, salvo indicazione contraria nel presente Regolamento. I Premi non potranno essere ceduti o sostituiti contro denaro. Gli Organizzatori si riservano il diritto di procedere alle sostituzioni necessarie, dovute a circostanze indipendenti dalla loro volontà. I Premi comprendono le spese di spedizione e di trasporto fino al domicilio del Vincitore, all'occorrenza. Le possibilità di vincere un Premio dipendono dal numero totale di Partecipazioni valide. I Vincitori non possono cedere il loro Premio a terzi. Gli Organizzatori non sostituiranno alcun Premio smarrito o rubato.

I Premi proposti non possono essere contestati in alcun modo dal Vincitore e i Premi sono forniti "così come sono". I partecipanti riconoscono che le società affiliate non si assumono alcuna responsabilità relativamente a qualsivoglia garanzia o dichiarazione esplicita o implicita, di fatto o di diritto, relativa al Premio, o non ne sono in alcun caso responsabili.

Con riserva delle disposizioni di legge applicabili, i Vincitori, partecipando al Concorso, riconoscono che le Società affiliate non si assumono e non forniranno alcuna assicurazione di qualunque genere relativamente al Premio e che ogni Vincitore sarà responsabile dell'ottenimento e del pagamento di qualsiasi assicurazione sulla vita, sul viaggio, automobile, infortunio, su beni o altra forma di assicurazione relativa al Premio.

#### **7) CAUZIONI, GARANZIE E RISARCIMENTO DEL PARTECIPANTE:**

Il Partecipante dichiara e garantisce agli Organizzatori che la sua Partecipazione al concorso (i) è un'opera interamente originale, creata esclusivamente da lui stesso, (ii) non è né estratta da altra fonte, né distribuita o diffusa su un qualunque supporto o formato, (iii) non viola né è in conflitto con un marchio, diritti d'autore, diritti al rispetto della privacy, diritti della personalità e qualsiasi altro diritto, di qualunque genere e natura, di qualsiasi altra persona o entità.

IL PARTECIPANTE ACCETTA DI RISARCIRE, DIFENDERE E INDENNIZZARE GLI ORGANIZZATORI E LE SOCIETÀ AFFILIATE, TWITTER E QUALSIASI ALTRA PERSONA ASSOCIATA ALLO SVILUPPO E ALLA REALIZZAZIONE DEL CONCORSO DA QUALSIASI RECLAMO, DANNO E RESPONSABILITÀ NEI CONFRONTI DEGLI ORGANIZZATORI E DELLE SOCIETÀ AFFILIATE DERIVANTE DALLA PARTECIPAZIONE DEL PARTECIPANTE AL PRESENTE CONCORSO, SOPRATTUTTO, A TITOLO INDICATIVO, DA (A) QUALSIASI VIOLAZIONE DELLE DICHIARAZIONI FATTE DAL PARTECIPANTE, (B) QUALSIASI AZIONE IN RIPARAZIONE DI PREGIUDIZI, PERDITE O DANNI DI QUALUNQUE NATURA DERIVANTI DALLA PARTECIPAZIONE AL PRESENTE CONCORSO O DALL'ACCETTAZIONE, DALL'UTILIZZO O DALLA PERDITA DI QUALSIASI PREMIO, E (C) QUALSIASI AZIONE FONDATA SUL DIRITTO AL RISPETTO DELLA PRIVACY, I DIRITTI DELLA PERSONALITÀ, LA DIFFAMAZIONE, LA VIOLAZIONE DEI DIRITTI D'AUTORE E/O DEI MARCHI ASSOCIATI ALL'INOLTRO O ALLO SFRUTTAMENTO DELLA PARTECIPAZIONE.

#### **8) LIMITI DI RESPONSABILITÀ:**

Gli Organizzatori, le società affiliate, Facebook e qualsiasi altra persona associata allo sviluppo ed alla realizzazione del concorso non saranno ritenuti responsabili di problemi di download o di caricamento di qualsiasi informazione legata al concorso, proveniente o destinata all'applicazione twitter, o di qualsiasi altro problema tecnico di apparecchiature, servizi online, server, o provider internet, guasto hardware e software, di linea telefonica, guasto di messaggiera elettronica che l'Organizzatore deve consultare, a causa di un problema tecnico, di traffico, di congestione su Internet o sul sito web, o di qualsiasi problema tecnico legato alle Partecipazioni su un sito Internet, compresi i problemi di telecomunicazioni o il guasto, la perdita, il ritardo, il carattere incompleto, disturbato o diretto male di comunicazioni che potrebbero limitare la possibilità di partecipare al Concorso da parte di un partecipante. Gli Organizzatori non saranno ritenuti responsabili di alcun cattivo funzionamento dell'applicazione Facebook e/o della sua API (perdita di dati, chiusura di account, recupero di tweet, ecc.)

AD ECCEZIONE DEI CASI VIETATI DALLA LEGGE, IL PARTECIPANTE CON LA PRESENTE LIBERA GLI ORGANIZZATORI, LE SOCIETÀ AFFILIATE, TWITTER, QUALSIASI TERZO AFFILIATO O ASSOCIATO ALLO SVILUPPO ED ALL'ESECUZIONE DEL PRESENTE CONCORSO DA QUALSIASI RECLAMO, RISARCIMENTO DI DANNI E INTERESSI, RESPONSABILITÀ E AZIONE CHE POSSA DERIVARE DIRETTAMENTE O INDIRETTAMENTE, INTEGRALMENTE O PARZIALMENTE, DALLA PARTECIPAZIONE DEL PARTECIPANTE AL CONCORSO, SOPRATTUTTO, A TITOLO INDICATIVO, I RECLAMI DERIVANTI DA: (I) GUASTI TECNICI DI QUALUNQUE GENERE, SOPRATTUTTO A TITOLO INDICATIVO I PROBLEMI LEGATI AL DOWNLOAD DI QUALSIASI INFORMAZIONE RELATIVA AL CONCORSO DA O SUL SITO INTERNET, IL GUASTO DI QUALSIASI COMPUTER, CAVO, RETE, HARDWARE O SOFTWARE, O QUALSIASI ALTRO GUASTO, NONCHÉ LE COMUNICAZIONI MANCATE, PERSE, RITARDATE, INCOMPLETE, INCOMPRESIBILI O DIRETTE MALE CHE POSSONO LIMITARE LA CAPACITÀ DI UN PARTECIPANTE A PARTECIPARE AL PRESENTE

CONCORSO; (II) L'INDISPONIBILITÀ O L'INACCESSIBILITÀ DI QUALSIASI TRASMISSIONE O DI QUALSIVOGLIA SERVIZIO TELEFONICO O INTERNET; (III) QUALSIASI INTERVENTO UMANO NON AUTORIZZATO A UNA PARTE QUALSIASI DELLA PROCEDURA DI PARTECIPAZIONE O DEL CONCORSO; (IV) QUALSIASI ERRORE ELETTRONICO O UMANO CHE POSSA VERIFICARSI NELLA GESTIONE DEL CONCORSO O NELL'ELABORAZIONE DEI DATI RELATIVI ALLE PARTECIPAZIONI; (V) QUALSIASI INFORTUNIO O DANNO BIOLOGICO A PERSONE O DANNO MATERIALE, SOPRATTUTTO, A TITOLO INDICATIVO, AL COMPUTER, ALL'HARDWARE O AI SOFTWARE DEL PARTECIPANTE; (VI) DIRITTI AL RISPETTO DELLA PRIVACY, DIRITTI DELLA PERSONALITÀ, VIOLAZIONE DELL'IMMAGINE, DIFFAMAZIONE, VIOLAZIONE DEI DIRITTI D'AUTORE E/O DI QUALSIASI MARCHIO PROTETTO AI SENSI DEL DIRITTO DEI MARCHI ASSOCIATA ALL'INOLTRO DELLA PARTECIPAZIONE; E (VII) ACCETTAZIONE, UTILIZZO O PERDITA DI QUALSIASI PREMIO DA PARTE DEL PARTECIPANTE. ALCUNI PAESI NON AUTORIZZANO LA LIMITAZIONE O L'ESCLUSIONE DI RESPONSABILITÀ PER DANNI ACCESSORI O INDIRETTI; DI CONSEGUENZA, L'INTEGRALITÀ O UNA PARTE DELLE LIMITAZIONI O ESCLUSIONI SUCCITATE PUÒ NON ESSERE APPLICABILE AL PARTECIPANTE. *PER I RESIDENTI TEDESCHI, INGLES E FRANCESI:* LA PRESENTE ESCLUSIONE NON È APPLICABILE AI RECLAMI CONTRO GLI ORGANIZZATORI, I LORO RAPPRESENTANTI O ADDETTI PER IL RISARCIMENTO DEI DANNI E INTERESSI DOVUTO A INFORTUNIO O DECESSO E AI RECLAMI PER IL RISARCIMENTO DEI DANNI E INTERESSI IN CASO DI INTENZIONE O NEGLIGENZA COLPEVOLE DA PARTE DEGLI ORGANIZZATORI, I LORO RAPPRESENTANTI O ADDETTI.

#### 9) AUTORIZZAZIONE DI UTILIZZO/CESSIONE DEI DIRITTI:

Il Vincitore e la persona accompagnatrice scelta riceveranno un documento intitolato "Cessione dei diritti all'immagine/Autorizzazione di utilizzo" il cui scopo è ottenere il loro consenso gratuito relativo all'utilizzo del loro peto, nome, biografie, somiglianze, città di residenza, fotografie e video di making-of del soggiorno a fini commerciali, marketing, pubblicitari e/o promozionali e senza alcuna controparte se non il Premio vinto.

A tale scopo, i partecipanti cedono gratuitamente e senza alcuna controparte di qualunque natura, alla società organizzatrice:

- il diritto di riprodurre, rappresentare e adattare le riprese, a titolo gratuito o oneroso, in qualsiasi formato, su qualunque supporto, sui media digitali, a fini commerciali, marketing, pubblicitari e/o promozionali, da sole o combinate ad altri elementi e in qualsiasi luogo, al solo fine indicato sopra.  
Questa autorizzazione è concessa per il mondo intero (data la natura della rete Internet) e per una durata di cinque anni a partire dalla prima pubblicazione.

Ogni partecipante s'impegna sin da ora a firmare la convenzione relativa alla cessione dei suoi diritti di cui potrebbe usufruire ai sensi del Codice Civile. Il partecipante garantisce di essere libero di cedere i diritti di cui al presente regolamento, che non è impegnato da alcun contratto di qualunque natura, che gli vieti tale cessione.

Resta inteso che la Società Organizzatrice rimane libera di utilizzare o meno le riprese dei partecipanti.

#### 10) POLICY SULLA RISERVATEZZA:

Le informazioni fornite saranno utilizzate esclusivamente in conformità alla policy sulla riservatezza degli Organizzatori consultabile all'indirizzo:  
<https://legal.ubi.com/privacypolicy/>

Partecipando al Concorso, il partecipante è automaticamente registrato in quanto membro del sito Internet degli Organizzatori [www.ubisoft.com](http://www.ubisoft.com). Le informazioni fornite dal partecipante nell'ambito del Concorso saranno utilizzate in conformità alle condizioni di utenza consultabili all'indirizzo:  
<https://legal.ubi.com/termsfuse>.

**Solo per i residenti francesi:** In virtù del diritto francese relativo alla raccolta ed all'elaborazione dei dati personali, l'utente gode di un diritto di accesso, modifica e cancellazione dei dati che lo riguardano. Ha inoltre il diritto di opporsi alla raccolta di tali dati, in alcune circostanze. Per esercitare tale diritto, l'utente può scrivere a "I'm a Fart Competition" **Ubisoft Entertainment – 28 rue Armand Carrel, 93108 Montreuil sous Bois – Francia**. Il responsabile dell'elaborazione ed il destinatario dei dati è Ubisoft International, **28 rue Armand Carrel, 93108 Montreuil sous Bois – Francia**.

**Solo per i residenti tedeschi:** In virtù della legge federale tedesca di tutela dei dati personali, l'utente gode di un diritto d'informazione sui dati personali archiviati che lo riguardano, soprattutto sulla loro origine, il loro destinatario o categoria di destinatari, nonché lo scopo dell'archiviazione di tali dati. Inoltre, gode di un diritto di correzione e, in alcuni casi, di disattivazione o cancellazione dei dati, così come, in alcuni casi, il diritto di opporsi alla raccolta, all'elaborazione e all'utilizzo delle informazioni personali. Per esercitare questo diritto, l'utente può scrivere a: "I'm a Fart Competition" **Ubisoft Entertainment – 28 rue Armand Carrel, 93108 Montreuil sous Bois – Francia**.

**Solo per i residenti britannici:** I partecipanti hanno il diritto di accedere, cancellare e correggere i dati personali che li riguardano. I partecipanti possono inoltrarne la richiesta per posta a "I'm a Fart Competition" **Ubisoft Entertainment – 28 rue Armand Carrel, 93108 Montreuil sous Bois – Francia**

#### 11) INFORMAZIONI PERSONALI DEI PARTECIPANTI:

In conformità alla legge francese sulla tutela della privacy denominata "Informatica e libertà" del 6 gennaio 1978, ogni partecipante gode di un diritto di accesso, di rettifica o di cancellazione dei propri dati personali che potrà esercitare su semplice richiesta scritta inoltrata presso la Società Organizzatrice.

Gli estremi dei Partecipanti sono esclusivamente destinati all'uso della Società Organizzatrice. I dati raccolti sono obbligatori per partecipare all'Operazione. Di conseguenza, si riterrà che i Partecipanti che eserciteranno il diritto di cancellazione dei dati che li riguardano prima della conclusione dell'Operazione abbiano rinunciato alla loro partecipazione.

I Partecipanti autorizzano la Società Organizzatrice a utilizzare i loro estremi (nome, iniziali) a fini commerciali per la promozione dell'Operazione, senza che ciò dia loro adito ad altri diritti.

#### 12) SQUALIFICA:

I Partecipanti che non rispettino le condizioni di seguito esposte o non si conformino alle presenti regole ufficiali possono essere squalificati. Qualsiasi tentativo di Partecipazione diverso da quelli descritti nel presente regolamento sarà dichiarato nullo. Gli Organizzatori, in conformità alle Regole Ufficiali, potranno determinare a loro esclusiva discrezione, ciò che costituisce una Partecipazione valida.

Durante lo svolgimento del Concorso, Ubisoft potrà a sua esclusiva discrezione, avvisare, squalificare o escludere un Partecipante, senza alcun pregiudizio per quest'ultimo (e senza alcun limite) che dovesse agire come indicato di seguito (elenco fornito a titolo indicativo):

- che si sia iscritto al Concorso con diversi account Twitter o Partecipazioni;
- che si sia messo d'accordo con altri partecipanti per creare un vantaggio sleale;
- che abbia falsificato la procedura di partecipazione o lo svolgimento del concorso imbrogliando o utilizzando un metodo di hacking,
- che agisca in violazione delle presenti Regole ufficiali;
- che abbia avuto un comportamento incompatibile con lo spirito sportivo, o perturbatore, o che cerchi di perturbare o di impedire lo svolgimento legittimo del Concorso, o di nuocere, minacciare o molestare un'altra persona.
- che abbia inoltrato una Partecipazione che contenga (i) un linguaggio, fotografie o video denigranti o osceni, (ii) nudità, (iii) marchi o loghi, creazioni di diritti d'autore e/o loghi che non appartengano al partecipante e/o (iv) un linguaggio, fotografie o video ingiuriosi nei confronti di terzi e/o suscettibili di recare pregiudizio alla reputazione di un terzo. Il Partecipante riconosce

che gli Organizzatori sottopongono esplicitamente la loro accettazione della presentazione del partecipante all'accordo del partecipante nei confronti della frase precedente. Se fosse stabilito che il partecipante non abbia rispettato l'accordo fornito, gli Organizzatori si riservano il diritto di squalificare la Partecipazione del partecipante.

Le Partecipazioni depositate per conto di un'altra persona da qualsiasi individuo o qualsiasi altra entità, soprattutto ma non limitatamente le notifiche e/o servizi d'iscrizione a concorsi commerciali, saranno dichiarati non validi e squalificati dal presente Concorso. Qualsiasi Partecipazione che sia considerata dagli Organizzatori (a loro totale discrezione) depositata in questo modo sarà annullata. Qualora una controversia relativa all'identità dell'individuo che abbia depositato una Partecipazione non possa essere risolta con soddisfazione degli Organizzatori, la Partecipazione in questione sarà considerata non valida.

Gli Organizzatori si riservano il diritto a loro esclusiva discrezione di squalificare qualsiasi individuo per il quale sia stabilito che abbia falsificato la procedura di Partecipazione o lo svolgimento del Concorso, che abbia agito in contravvenzione alle presenti Regole Ufficiali o abbia avuto un comportamento incompatibile con lo spirito sportivo, o perturbatore, o che cerchi di perturbare o disturbare lo svolgimento legittimo del Concorso, o di irritare, nuocere, minacciare o molestare un'altra persona. Gli Organizzatori si riservano il diritto di reclamare danni e interessi e qualsiasi altro compenso a chiunque, entro il limite consentito dalla legge. Non sarà accettata alcuna Partecipazione incompleta, falsificata, generata da un programma informatico, né alcun'altra Partecipazione multipla automatizzata.

#### 13) ANNULLAMENTO:

Gli Organizzatori si riservano il diritto di rimandare, modificare o annullare il Concorso in caso di difficoltà durante lo svolgimento dello stesso e in particolare se imbrogli o anomalie tecniche ledano l'integrità del Concorso, come determinato dagli Organizzatori, a loro esclusiva discrezione, e di attribuire i Premi in funzione delle Partecipazioni ammissibili ricevute prima dell'annullamento.

#### 14) CONTROVERSIE:

Salvo nei casi vietati per legge, il Partecipante conviene che: (1) qualsiasi controversia o reclamo derivante dall'interpretazione e l'esecuzione del Concorso sarà risolto singolarmente; (2) che qualsiasi reclamo, sentenza e decisione sarà limitato alle spese rimborsabili reali sostenute, in particolare le spese associate alla Partecipazione al presente Concorso, ma in nessun caso alle parcelle d'avvocato, e (3) salvo disposizioni legali contrarie, il Partecipante non sarà in alcun caso autorizzato ad ottenere il risarcimento dei danni e interessi indiretti, punitivi ed accessori e qualsiasi altro danno, ad eccezione delle spese rimborsabili reali e il Partecipante rinuncia con la presente a qualsiasi diritto di reclamare tale risarcimento di danni e interessi. Qualsiasi controversia o reclamo relativo all'interpretazione, la validità e l'opponibilità delle presenti Regole Ufficiali o dei diritti e obblighi del Partecipante e degli Organizzatori in collegamento con il Concorso sarà disciplinato ed interpretato conformemente alla legge francese, senza che ciò possa dare effetto a qualsiasi regola di conflitto di legge che imporrebbe l'applicazione delle leggi di una giurisdizione diversa da quella del Tribunal de Grande Instance di Parigi. *Solo per i residenti tedeschi:* La presente limitazione di giurisdizione e dell'importo dei danni e interessi non è applicabile se non è autorizzata per legge.

#### 15) REGOLE UFFICIALI, ELENCO DEI VINCITORI:

Le Regole Ufficiali sono consultabili sul sito Internet, sulla pagina dedicata al Concorso. Una copia delle Regole Ufficiali può essere scaricata dal piè di pagina del sito Internet [iamthefart.ubisoft.com](http://iamthefart.ubisoft.com) durante lo svolgimento del Concorso. Il nome del Vincitore (nome associato all'account Ubisoft) sarà diffuso sul sito web del Concorso, twittato e pubblicato su Facebook dagli Organizzatori in seguito alla selezione, notifica e conferma dell'accettazione del Premio.

#### 16) VARIE ED EVENTUALI:

© 2017 South Park Digital Studios LLC. Tutti i diritti riservati. South Park e tutti gli elementi correlati © 2017 Comedy Partners. Tutti i diritti riservati. Comedy Central, South Park e tutti i titoli, loghi e personaggi correlati sono marchi commerciali di Comedy Partners. Game software © 2017 Ubisoft Entertainment. Tutti i diritti riservati. Ubisoft e il logo Ubisoft sono marchi commerciali di Ubisoft Entertainment negli Stati Uniti e/o in altri paesi.

L'invalidità o l'inopponibilità di una qualunque disposizione delle presenti Regole Ufficiali non avrà alcun effetto sulla validità o l'opponibilità di qualsiasi altra disposizione. Nel caso in cui una disposizione qualunque fosse giudicata non valida o comunque inapplicabile o illecita, le presenti Regole Ufficiali rimarranno in vigore e saranno interpretate in conformità alle presenti come se la disposizione non valida o illecita non fosse integrata alla presente.

Nessun elemento delle presenti Regole Ufficiali costituisce un'esclusione o una restrizione dei diritti previsti dal diritto dei consumi a favore del Vincitore o del Partecipante, in qualità di consumatore.